



RZECZPOSPOLITA POLSKA
REPUBLIC OF POLAND

**DYPLOM
SZYPRĄ KLASY 2
RYBOŁÓWSTWA MORSKIEGO**

**SKIPPER CLASS 2
CERTIFICATE
SEAGOING FISHING**

Wystawiony na podstawie Konwencji STCW-F 1995
i rozporządzenia Ministra Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej
w sprawie wyszkolenia i kwalifikacji członków załóg statków morskich

*Issued under the provisions of the STCW-F Convention 1995
and Regulation of Minister of Maritime Economy and Inland Navigation
concerning seafarers' training and qualifications*

Nr/No.

Nazwisko/Surname

Imię/Name

Data i miejsce urodzenia / Date and place of birth

miejsce na fotografię
43 x 33 mm
photo

Miejsce i data wydania
Place and date of issue of this certificate

Data ważności dyplomu
The validity of this certificate

pieczęć urzędowa
official seal

Podpis posiadacza / Holder's signature

Nazwisko i podpis upoważnionej osoby
Name and signature of duly authorized official

Hologram
Urzędu
Morskiego

Nr/No.

Urząd Morski w, z upoważnienia Rządu Rzeczypospolitej
Polskiej, zaświadcza, że:
Maritime Office in, under the authority of the Government of the
Republic of Poland, certifies that:

.....
posiada odpowiednie kwalifikacje, zgodnie z wymaganiami określonymi w rozdziale II,
Prawidło 4 Konwencji STCW-F i na podstawie § ... rozporządzenia Ministra Gospodarki
Morskiej i Żeglugi Śródlądowej z dnia w sprawie wyszkolenia i kwalifikacji
członków załóg statków morskich (Dz. U. ... poz. ...) posiadacz tego dyplomu może
zajmować stanowiska wymienione poniżej, z określonymi ograniczeniami:

*has been found duly qualified in accordance with the provision of Chapter II,
Regulation 4 of the STCW-F Convention and under the provision of § ... of Regulation
of Minister of Maritime Economy and Inland Navigation of concerning seafarers'
training and qualifications (Journal of Law ..., pos. ...) the lawful holder of this
certificate may serve in the following capacities, subject to any limitation indicated
below:*

Stanowisko Capacity	Ograniczenia Limitations applying
Kapitan statku rybackiego o długości do 15 m <i>Master on fishing vessel of length up to 15 m</i>	Bez ograniczeń <i>None</i>
Kapitan statku rybackiego o długości do 24 m <i>Master on fishing vessel of length up to 24 m</i>	Ważne tylko w żegludze na wodach ograniczonych. Bez prawa przewozu pasażerów <i>Valid only on trade in limited waters. Without permission to carry passengers</i>
Oficer wachtowy na statku rybackim o długości do 24 m <i>Officer in charge of a navigational watch on fishing vessel of length up to 24 m</i>	Bez ograniczeń <i>None</i>
Oficer wachtowy na statku rybackim o długości powyżej 24 m <i>Officer in charge of a navigational watch on fishing vessel of 24 m in length and over</i>	Ważne tylko w żegludze na wodach ograniczonych <i>Valid only on trade in limited waters</i>

Przyznany z dniem: / Granted on:

UWAGA 1: Ewentualną konieczność noszenia szkieł korekcyjnych należy
odczytać z ważnego świadectwa zdrowia.

UWAGA 2: Na statkach wyposażonych w urządzenia radiokomunikacyjne
dyplom jest ważny w połączeniu z odpowiednim świadectwem
GMDSS.

NOTE 1: Possible necessity of wearing corrective lenses should be read from
valid medical certificate.

NOTE 2: On ships required to participate in the GMDSS this certificate is
valid in connection with an adequate GMDSS certificate only.